

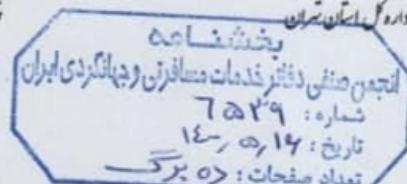
(P)

۱۴۰۰/۰۵/۱۰
تاریخ:
۱۴۰۰۲/۱۲۶/۴۴۱۲
شماره:
دارد:
پیوست:

جمهوری اسلامی ایران

وزارت میراث فرهنگی، کرده‌گردی و صنایع دستی

اداره کل اسناد و تراکم



جناب آقای حرمت الله رفیعی

رئیس محترم هیئت مدیره انجمن صنfi دفاتر خدمات مسافرت هوایی و جهانگردی ایران

جناب آقای امیرپویان رفیعی شاد

رئیس محترم انجمن صنfi دفاتر سفر و گردشگری استان تهران

محمدحسین یزدانی

رئیس محترم انجمن صنfi راهنمایان گردشگری استان تهران

با سلام و تحييت!

عطاف به نامه شماره ۱۴۰۰۲۴۰۰/۱۰۴۳۶ مورخ ۱۴۰۰/۰۴/۲۱ معاون محترم گردشگری که پیوست

آن نامه معاونت محترم امنیتی، انتظامی و اجتماعی ستاد ملی مدیریت کرونا در خصوص شرایط سفر مسافران

برای تردد از مرز زمینی با اتوبوس به ارمنستان ارسال می گردد. مقتضی است دستور فرمائید موضوع به نحو

شایسته به کلیه دفاتر خدمات مسافرتی و گردشگری تحت پوشش اطلاع رسانی گردیده و اقدامات لازم در

خصوص اجرای شرایط فوق الذکر در نامه اقدام نمایند.

برهام جانفشنان
مشاور مدیر کل
ازطرف

رونوشت:

مشاور مدیر کل و رئیس محترم اداره حراست استان تهران جناب آقای مجید نوروزبیکی

مسئول محترم روابط عمومی و امور فرهنگی جناب آقای مهدی وحیدی: جهت درج در برتال اداره کل.



تهران- خیابان کربمکان زند- خیابان نجات الهی جنوبی(ویلا)- نبش کوچه ارشد- پلاک ۲

تلفن ۳- ۸۸۹۳۴۸۴۱- ۱۵۹۸۷۷۴۹۱۱؛ فاکس: ۸۸۹۱۳۴۹۷

tehran.mcth.ir

تاریخ: ۱۴۰۰/۰۴/۲۱

شماره: ۱۴۰۰۲۴۰۰/۱۰۴۲۶

پیوست: ندارد



جمهوری اسلامی ایران

وزارت میراث فرهنگی، گردشگری و صنایع دستی



معاون گردشگری

سال "تولید، پشتیبانی ها، مانع زدایی ها"

مدیران کل محترم میراث فرهنگی، گردشگری و صنایع دستی استان ها

با سلام و احترام:

به پیوست نامه شماره ۱۴۰۰/۴/۲۰ مورخ ۶۲۹۶۴ معاونت امنیتی، انتظامی و اجتماعی ستاد ملی مدیریت کرونا در خصوص شرایط سفر مسافران برای تردد از مرز زمینی با اتوبوس به ارمنستان جهت اطلاع و اقدامات لازم ارسال میگردد.

ولی قبوروی

رونوشت:

جناب آقای علیرضا ایزدی مدیر کل محترم دفتر وزارتی و امور بین الملل
مدیران کل محترم و دفاتر تابعه معاونت گردشگری
جناب آقای سید محمد کاظم خلدي نسب مشاور محترم معاونت گردشگری و دبیر ستاد مرکزی هماهنگی خدمات
سید محمد حسینی مسئول محترم دبیرخانه معاونت گردشگری

آدرس: تهران، خیلیان آزادی، بخش روکی، معاونت گردشگری

(تلفن: ۰۹۰۵۸۲۱۶۸ و مکالمه: ۰۹۰۵۸۲۱۶۵) سایت: (www.mctth.ir)

معاونت امنیتی و انتظامی

توابع، پستینهای ها، مانع زدایی ها،

جمهوری اسلامی ایران
وزارت کشور
پست ندارد شماره ۶۲۹۶۴ تاریخ ۱۴۰۰/۰۴/۲۰

بسم تعالیٰ

آنی - حائز اهمیت

جناب آقای پور محمدی

استاندار محترم و رئیس سنااد استانی مدیریت بیماری کرونا استان آذربایجان شرقی

سلام علیکم

با احترام، برابر گزارش و اصله در روزهای اخیر سفر به کشور ارمنستان و تجمع این افراد در پایانه مرزی نوروز افزایش قابل توجه یافته است. با توجه به اینکه ادامه این روند ضمن بروز نارضایتی موجب گسترش شیوع بیماری کووید ۱۹ می‌گردد. لذا لطفاً دستور فرمایید با رعایت موارد ذیل امکان سفر با اتوبوس به صورت مستقیم به داخل کشور مذکور انجام پذیرد.

- کلیه پروتکل های بهداشتی در اتوبوس ها رعایت شود.
- مسافر در هنگام بازگشت و ورود به کشور ملزم به داشتن تست PCR منفی (با اعتبار ۷۲ ساعته) است. در غیر این صورت انجام تست مذکور و قرنطینه با هزینه شخصی تا مشخص شدن نتیجه الزامی خواهد بود.
- مرزبانی نیروی انتظامی و سازمان راهداری و حمل و نقل جاده ای تمهییدات و اقدامات لازم در راستای تسهیل عبور مرور و تردد مسافرین با اتوبوس به کشور ارمنستان را معمول نماید.

حسین فولادخانی
معاون امنیتی و انتظامی و نماینده امنیت اجتماعی، انتظامی
سازمان مدیریت بیماری کرونا

گیونده‌الف:

- جناب آقای دکتر رئیسی معاون محترم بهداشت وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی پیرو هماهنگی بعمل آمده و بازگشت به نامه شماره ۱۴۰۰/۳/۲۹ مورخ ۳۰۰/۱۲/۲۲ آجنهت آگاهی و صدور دستور اقدام لازم.
- جناب آقای مهندس آدم نژاد، معاون محترم حمل و نقل وزارت راه و شهرسازی جهت آگاهی و دستور اقدام لازم.
- جناب آقای تیموری، معاون محترم گردشگری وزارت میراث فرهنگی، گردشگری و صنایع دستی جهت آگاهی و دستور اقدام لازم.

گیونده‌ب:

- سردار سرتیپ ستاد گودرزی، فرمانده محترم مرزبانی نیروی انتظامی جهت آگاهی و صدور دستور اقدام.
- سردار سرتیپ دوم یاسدار بابانی، رئیس محترم پلیس اطلاعات و امنیت عمومی نیروی انتظامی جهت آگاهی و صدور دستور ابلاغ به رده های گذرنامه جهت همکاری و هماهنگی.

رونوشت:

- جناب آقای دکتر رحمانی فضلی، وزیر محترم کشور و رئیس قرارگاه عملیاتی بیماری کرونا جهت استحضار.
- جناب آقای قاسمی؛ مدیرکل محترم امور مرزی و پدافند غیر عامل و دبیر کمیته امنیتی، اجتماعی و انتظامی سنااد ملی مدیریت بیماری کرونا جهت پیگیری.

شماره: ۳۰۰/۱۲۲۳
تاریخ: ۱۴۰۰/۰۳/۲۹
پیوست: ندارد

جمهوری اسلامی ایران
وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی



تولید، پشتیبانی‌ها، مانع زدایی‌ها
مقام معظم رهبری

جناب آقای شهرام آدم نژاد

جانشین محترم وزیر در ستاد مدیریت بحران وزارت راه و شهرسازی

موضوع: اعلام به روز رسانی فهرست کشورها از نظر مقدار در گردش سویه جهش یافته ویروس کرونا

با سلام و احترام

پیرو نامه های ۲۲۰۲ مورخ ۱۳۹۹/۱۲/۲۰ و ۴۷۹۲ مورخ ۱۳۹۹/۱۲/۱۶ و ۹۲۲ مورخ ۱۳۹۹/۱۲/۲۷

توضیحات تکمیلی ۳۰۰/۵۱۶۹ مورخ ۱۳۹۹/۱۲/۲۷ و جلسه مورخ ۱۴۰۰/۳/۲۵

در وزارت بهداشت، در خصوص دستورالعمل مراقبت تشدید یافته کرونا در مبادی مرزی هوایی و دریایی جمهوری اسلامی ایران و لزوم به روز رسانی لیست کشورها براساس شیوع و بروز ویروس جهش یافته کرونا موارد ذیل را به استحضار می رساند:

به طور کلی کشورها به سه گروه زیر تقسیم بندی می شوند:

❖ ۱- کشورهای ویژه (کشورهای دارای سویه جهش یافته): پذیرش مسافر از این کشورها به

طور مستقیم و غیر مستقیم تا اطلاع ثانوی ممنوع می باشد. ورود دیبلمات ها و مامورین دولتی و نمایندگان سازمان های بین المللی منوط به تایید وزارت امور خارجه با رعایت پروتکل های ابلاغی می باشد. لیست این کشورها در حال حاضر شامل:

بوتیوانا، برباد، اسواتینی، هندوستان، لسوتو، مالاوی، موزامبیک، نپال، افریقای جنوبی، اروگوئه، زامبیا و زیمبابوه شامل می باشد.

❖ ۲- کشورهای پرخطر (کشورهای با بروز بالای بیماری): سفرهای مستقیم و غیر مستقیم از

این کشورها برقرار می باشد اما مسافران ورودی از این کشورها علاوه بر تست منفی پی سی آر از نظر کرونا در مبدا (با مهلت ۹۶ ساعت) لازم است در هنگام ورود نیز تحت بررسی آزمایشگاهی مجدد (تست پی سی آر کرونا) قرار گیرند. رعایت پروتکل ابلاغی مراقبت مرزی هوایی - دریایی الزامی می باشد. لیست این کشورها در حال حاضر شامل موارد زیر می باشد:



شماره: ۳۰۰/۱۲۲۳
تاریخ: ۱۴۰۰/۰۳/۲۹
پیوست: ندارد

جمهوری اسلامی ایران
وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی

تولید، پشتیبانی‌ها، مانع زدایی‌ها
مقام معظم رهبری

آرژانتین، بحرین، بولیوی، کیپ ورد، شیلی، کلمبیا، کاستاریکا، اکوادور، مصر، کویت، لیتوانی، مالزی،
مالدیو، مغولستان، نامیبیا، پاراگوئه، پرو، سیشیل، سریلانکا، سودان، سوریه، تانزانیا، ترینیداد و تونس
می باشد

❖ ۲ - سایر کشورها: منع تردد سفر در حال حاضر نداشت و تست پی سی آر منفی از کشور
مبدا (با مهلت ۹۶ ساعت) برای ورود به کشور کفايت می کند. غربالگری علامتی
(مراقبت سندرومیک) برای این گروه انجام خواهد شد و در صورت نیاز تست
(پی سی آر کرونا) مجدد، به عمل خواهد آمد.

❖ تبصره ۱ - مسافران ورودی از کشور های اروپایی همانند سایر مسافرین بایستی تست پی سی آر
منفی از کشور مبدا (با مهلت ۹۶ ساعت) به همراه داشته باشند برای افرادی که دو نوبت واکسن تزریق
کرده و ۱۵ روز از دوز دوم گذشته باشد با داشتن کارت واکسیناسیون اقدام دیگری لازم نیست. افرادی
که واکسن دریافت نکرده اند یا واکسیناسیون ناقص دارند بایستی در بدو ورود تست PCR مجدد از
آنها به عمل آید و تا زمان جواب در منزل در قرنطینه باشند.

❖ تبصره ۲ - در جلسه مورخ ۱۴۰۰/۲/۲۵ مقرر گردید چنانکه کشور های همسایه در گروه پرخطر قرار
گیرند در بدو ورود PCR منفی با مهلت ۹۶ ساعت داشته و در بدو ورود مراقبت سندرومیک به عمل آید
صرفا در صورت علامت دار بودن از آنها تست PCR مجدد به عمل خواهد آمد.

❖ تبصره ۲ - برای مسافران ترازیت هوایی و جاده ای وجود تست PCR منفی با مهلت
۹۶ ساعت از مبدأ کفايت میکند.

❖ تبصره ۴ - برای مسافران ورودی از مرز های زمینی PCR منفی با مهلت ۹۶ ساعت و در صورت
ورود از کشور پرخطر تست ریپید و در صورت لزوم تست PCR مجدد انجام خواهد شد.

❖ تبصره ۵ - تردد مسافران ترازیت آذربایجانی جهت رفت و آمد روزانه از طریق خاک ایران
(ورود و خروج از مرز جلفا و مرز بیله سوار) با رعایت پروتکل های بهداشتی و بدون ارائه تست
PCR بلامانع است.



شماره: ۱۴۰۰/۰۳/۲۹
تاریخ:
پوست: ندارد

جمهوری اسلامی ایران
وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی



تولید، پشتیبانی‌ها، مانع زدایی‌ها
مقام معظم رهبری

﴿ تبصره ۶ - برقراری سفرهای جاده‌ای با ناوگان حمل و نقل عمومی در مسیرهای بین المللی بین ایران و کشورهای همسایه با رعایت پروتکل‌های بهداشتی و ارائه تست PCR منفی با اعتبار ۹۶ ساعته در بدء ورود بلامانع است. ﴾

دکتر علیرضا رئیسی
معاون بهداشت
پزشکی

دفترخانه وزارت کشور
تاریخ: ۱۴۰۰/۰۳/۲۹
شماره لیست: ۴۱۷۲۱

رونوشت:
 جناب آقای حسین قاسمی مدیرکل محترم امور مرزی وزارت کشور؛ جهت استحضار
 جناب آقای مهندس رضا فیضی رئیس محترم مرکز تدوین مقررات ایمنی حمل و نقل، پدافند غیر عامل و مدیریت بحران وزارت راه و شهرسازی
 جناب آقای چنگیز جوادبور مدیرکل محترم ایمنی، بهداشت و محیط زیست سازمان بنادر و دریانوردی وزارت راه و شهرسازی؛ جهت استحضار
 جناب آقای محمود ادب مدیرکل محترم کنسولی وزارت امور خارجه؛ جهت استحضار
 جناب آقای تورج دهقانی زنگنه رئیس محترم سازمان هوایپمایی جمهوری اسلامی ایران؛ جهت استحضار



شهره: ۳۰۰/۴۷۹۳
تاریخ: ۱۳۹۹/۱۲/۰۹
پیوست: دارد
جهش تولید
مقام معظم رهبری

جمهوری اسلامی ایران
وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی

معاونت بهداشت

جناب آقای شهرام آدم فزاد

معاون محترم حمل و نقل و جانشین وزیر در ستاد مدیریت بحران وزارت راه و شوراسازی

موضوع: دستورالعمل مراقبت کرونا در مسافران ورودی از مرزهای هوایی و دریایی کشور - نسخه ی اسفند ماه ۱۳۹۹

با سلام و احترام

به پیوست ویرایش دوم (اسفند ۱۳۹۹) دستورالعمل مراقبت از کرونا در مسافران ورودی از مرزهای هوایی و دریایی کشور جهت استحضار و دستور اقدامات مقتضی ارسال می شود.

دکتر علیرضا رئیسی
کرونا
وزارت بهداشت

رونوشت:

جناب آقای دکتر گویا رئیس محترم مرکز مدیریت بیماریهای واکنش
جناب آقای دکتر اسدی لاری مدیر کل محترم همکاری های بین الملل
جناب آقای حاجی، علم، صراف مسئو، شبکه پیام دولت



شماره: ۳۰۴/۲۲۲۰۲

تاریخ: ۱۳۹۹/۱۲/۲۵

پیوست: دارد

جهش تولید

مقام معظم رهبری

جمهوری اسلامی ایران
وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی

معاونت بهداشت

جناب آقای دکتر اسدی لاری

مدیر کل محترم همکاری های بین الملل

موضوع: ارسال لیست کشورهای پرخطر از نظر واریانت جدید کرونا (انگلیسی)

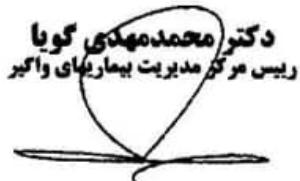
با سلام و احترام

پیرو نامه شماره ۳۰۰/۴۹۳۳ مورخ ۱۳۹۹/۱۲/۱۶ لیست جدید کشورهای پرخطر (با عنوان زیر) از نظر

بیماری کروناویروس جدید انگلیسی به پیوست، جهت استحضار و ابلاغ به سایر دستگاه های ذیربیط و مستول

ارسال می گردد.

New “areas of variant of concern”, “high incidence areas”, “risk areas” and regions that are no longer considered as risk areas (see below “Changes since last amendment”) are effective from Sunday March 14, 2021.

دکتر محمد مهدی گویا
رئیس مرکز مدیریت بیماریهای واکنش


رونوشت:

جناب آقای شهرام آدم نژاد معاون محترم حمل و نقل وزارت راه و شهرسازی؛ جهت استحضار

جناب آقای دکتر علیرضا رئیسی معاون محترم بهداشت؛ جهت استحضار

جناب آقای کریمی رئیس محترم اداره گذرname و روابد وزارت امور خارجه؛ جهت استحضار

آدرس: شهرگ قدرس - بلوار فرجزاده - خیابان ایوانک - وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی - بلوک A - طبقه ۱۵
کد پستی: ۱۴۷۶۶۴۹۶۱ تلفن: ۸۱۴۵۴۲۵۷ - صفحه الکترونیکی معاونت بهداشت: <http://Health.behdasht.gov.ir>



معاونت بهداشت

(٢)

شماره: ۳۰۰/۴۹۲۳
تاریخ: ۱۳۹۹/۱۲/۱۶
پست: ندارد

جهش تولید
مقام معظم رهبری

جمهوری اسلامی ایران

وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی

جناب آقای شهرام آدم فزاد

جانشین محترم وزیر در ستاد مدیریت بحران وزارت راه و شهرسازی

موضوع: پیرو دستورالعمل مراقبت کرونا در مسافران ورودی از مرزهای هوایی و دریایی کشور - نسخه ی اسفند ۹۹

با سلام و احترام

پیرو نامه ۳۰۰/۴۷۹۳ مورخ ۱۳۹۹/۱۲/۹ مبنی بر ارسال دستورالعمل مراقبت مسافران مشکوک به ابتلا به بیماری کرونا در مبادی مرزی رسمی هوایی و دریایی جمهوری اسلامی ایران (ویرایش ۰۲ - اسفندماه ۹۹) با توجه به سوالات مکرر مطرحه موارد زیر جهت ابلاغ اعلام می گردد:

۱- دستورالعمل مذکور در خصوص ارائه خدمات برای مسافران و گروه هدف مسافران می باشد پرسنل و کارمندان ارائه کننده خدمات به مسافران شامل دستورالعمل فوق نمی گردند و برای این افراد بر اساس پروتکل های بهداشتی مربوطه اقدام می گردد.

۲- در خصوص بند یک بخش ۶-۴ (لیست کشورها) مبنی بر اعلام لیست کشورهای با شرایط ویژه که در حال حاضر پذیرش مسافر از آنها منع می باشد و همانگونه که اعلام شده است بصورت دوره ای لیست مذکور به روز رسانی خواهد گردید تبصره زیر به بند یک بخش ۶-۴ اضافه می گردد:

”در موارد خاص و ویژه، ورود افراد دیپلمات و مامورین و نمایندگان موسسات بین المللی و مسافران ویژه و ایرانیان با تایید وزارت امور خارجه و با داشتن تست منفی مولکولی (PCR) از نظر کرونا و رعایت سایر موارد ذکر شده مراقبتی در دستورالعمل مجاز می باشد.“

خواهشمند است موضوع فوق در کلیه بخش های دستورالعمل فوق الذکر که بحث کشورهای ویژه مطرح گردیده است مورد تأکید قرار گیرد.

دکتر علیرضا رئیسی
معاون بهداشت
وزیر

The following states are currently considered as areas of variant of concern:

1. Austria
2. Botswana
3. Brazil
4. Czech Republic
5. Eswatini
6. France
7. Ireland
8. Lesotho
9. Malawi
10. Mozambique
11. Slovakia
12. South Africa
13. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
14. Zambia